



Bozen / Bolzano, 02.11.2023

Bearbeitet von / redatto da:
Andreas Marri
Tel. 0471 41 18 86
andreas.marri@provinz.bz.itP.R.A. GMBH
Toblacher Str. 10
39031 Bruneck
info@pec.pra-bruneck.comZur Kenntnis: Herrn Bürgermeister der
Gemeinde Abtei**Zwischenlagerung (D15) und Ansammlung
(R13) für Dritte von Hausmüll, gefährlichen
und nicht gefährlichen Sonderabfällen****Recyclinghof „Sompunt“****Ermächtigung Nr. 5773**Nach Einsichtnahme in folgende
Rechtsvorschriften und Unterlagen:

Landesgesetz vom 26. Mai 2006, Nr. 4;

Dekret des Landeshauptmannes vom 11. Juli
2012, Nr. 23 "Genehmigungs- und
Ermächtigungsverfahren für Anlagen zur
Behandlung von Abfällen";Legislativdekret Nr. 152 vom 3. April 2006
betreffend Bestimmungen im Umweltbereich;Betriebsordnung des Recyclinghofes
genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates
Nr.31 vom 21.09.2023;Dekret des Abteilungsdirektors Nr. 357 vom
1. Juni 2004, betreffend die Übertragung von
Verwaltungsbefugnissen eigener Zuständig-
keit an den Direktor des Amtes für
Abfallwirtschaft;Ansuchen vom 07.10.2023 und E-Mail vom
17.10.2023
eingereicht von
PRA GMBH
mit rechtlichem Sitz in Toblacher Str. 10
39031 Bruneck**Deposito preliminare (D15) e messa in
riserva (R13) per conto terzi di rifiuti
urbani, rifiuti speciali pericolosi e non****Centro di riciclaggio “Sompunt”****Autorizzazione n: 5773**

Visti le seguenti norme giuridiche e documenti:

legge provinciale 26 maggio 2006, n. 4;

decreto del Presidente della Provincia 11
luglio 2012, n. 23 "Procedure di approvazione
e di autorizzazione per impianti di trattamento
di rifiuti";decreto legislativo 3 aprile 2006, n. 152
recante norme in materia ambientale;Regolamento del centro di riciclaggio
approvato con delibera del consiglio
comunale n.31 del 21.09.2023;decreto del Direttore di ripartizione n. 357 del
1° giugno 2004, concernente la delega di
funzioni amministrative di propria competenza
al Direttore dell'Ufficio Gestione rifiuti;richiesta del 07.10.2023 e e-mail del
17.10.2023
inoltrata da
PRA SRL
con sede legale in via Dobbiaco 10
39031 Brunico

D:\lnetpub\Hummingbird\WSPABDOCTOPDF\Temp\MSOAdapter_5436.docx



Amtsprotokoll zur Abnahme vom 30.10.2023,
Prot. Nr. 849525;

Finanzgarantie Nr.2395663 vom 24.10.2023
der coface/Mailand;

Führungsvertrag zwischen Gemeinde Abtei
und PRA GmbH vom 18.10.2023;

ermächtigt

das Amt für Abfallwirtschaft

die **Zwischenlagerung (D15) und
Ansammlung (R13)** der unten angeführten
Abfallarten und Mengen:

Abfallkodex: 070608* (D15-R13)
Abfallart: andere Reaktions- und
Destillationsrückstände
Menge: 0,5 t/Jahr

Abfallkodex: 080317* (D15-R13)
Abfallart: Tonerabfälle, die gefährliche Abfälle
beinhalten
Menge: 0,5 t/Jahr

Abfallkodex: 080318 (R13)
Abfallart: Tonerabfälle mit Ausnahme
derjenigen, die unter 08 03 17 fallen
Menge: 0,5 t/Jahr

Abfallkodex: 150101 (R13)
Abfallart: Verpackungen aus Papier und
Pappe
Menge: 150 t/Jahr

Abfallkodex: 150102 (R13)
Abfallart: Verpackungen aus Kunststoff
Menge: 100 t/Jahr

Abfallkodex: 150104 (R13)
Abfallart: Verpackungen aus Metall
Menge: 100 t/Jahr

Abfallkodex: 150105 Tetra Pack (R13)
Abfallart: Verbundverpackungen
Menge: 100 t/Jahr

Abfallkodex: 150107 (R13)
Abfallart: Verpackungen aus Glas
Menge: 250 t/Jahr

Abfallkodex: 150110* (D15-R13)

protocollo di collaudo d'Ufficio del 30.10.2023,
prot.n. 849525;

garanzia finanziaria n.2395663 del
24.10.2023 della coface Milano;

contratto di gestione tra il Comune della
Badia e la PRA srl del 18.10.2023;

l'Ufficio Gestione rifiuti

autorizza

il **deposito preliminare (D15) e la messa in
riserva (R13)** dei sottoelencati tipi di rifiuti e
quantità:

Codice di rifiuto: 070608* (D15-R13)
Tipologia di rifiuto: altri fondi es residui di
destillazione
Quantità: 0,5 t/anno

Codice di rifiuto: 080317* (D15-R13)
Tipologia di rifiuto: toner per stampa esauriti,
contenenti sostanze pericolose
Quantità: 0,5 t/anno

Codice di rifiuto: 080318 (R13)
Tipologia di rifiuto: toner per stampa esauriti,
diversi da quelli di cui alla voce 08 03 17
Quantità: 0,5 t/anno

Codice di rifiuto: 150101 (R13)
Tipologia di rifiuto: imballaggi in carta e
cartone
Quantità: 150 t/anno

Codice di rifiuto: 150102 (R13)
Tipologia di rifiuto: imballaggi in plastica
Quantità: 100 t/anno

Codice di rifiuto: 150104(R13)
Tipologia di rifiuto: imballaggi metallici
Quantità: 100 t/anno

Codice di rifiuto: 150105 Tetra Pack (R13)
Tipologia di rifiuto: imballaggi in materiali
compositi
Quantità: 100 t/anno

Codice di rifiuto: 150107 (R13)
Tipologia di rifiuto: imballaggi in vetro
Quantità: 250 t/anno

Codice di rifiuto: 150110* (D15-R13)



Abfallart: Verpackungen, die Rückstände gefährlicher Stoffe enthalten oder durch gefährliche Stoffe verunreinigt sind
Menge: 1,0 t/Jahr

Abfallkodex: 150111* (D15-R13)
Abfallart: Verpackungen aus Metall, die eine feste poröse Matrix (z.B. Asbest) enthalten, einschließlich geleerter Druckbehältnisse
Menge: 0,5 t/Jahr

Abfallkodex: 150202 (D15-R13)
Abfallart: Aufsaug- und Filtermaterialien (einschließlich Ölfilter a.n.g.), Wischtücher und Schutzkleidung, die durch gefährliche Stoffe verunreinigt sind
Menge: 0,5 t/Jahr

Abfallkodex: 160504* (R13)
Abfallart: gefährliche Stoffe enthaltene Gase in Druckbehältern (einschließlich Halogen)
Menge: 0,5 t/Jahr

Abfallkodex: 160601* (R13)
Abfallart: Bleibatterien
Menge: 5 t/Jahr

Abfallkodex: 200101 (R13)
Abfallart: Papier und Pappe/Karton
Menge: 10 t/Jahr

Abfallkodex: 200108 (R13)
Abfallart:
Menge: 100 t/Jahr

Abfallkodex: 200113* (D15-R13)
Abfallart: Lösemittel
Menge: 0,5 t/Jahr

Abfallkodex: 200115* (D15-R13)
Abfallart: Laugen
Menge: 0,5 t/Jahr

Abfallkodex: 200117* (D15-R13)
Abfallart: Fotochemikalien
Menge: 0,5 t/Jahr

Abfallkodex: 200119* (D15-R13)
Abfallart: Pestizide
Menge: 0,5 t/Jahr

Abfallkodex: 200121* (R13)
Abfallart: Leuchtstoffröhren und andere quecksilberhaltige Abfälle

Tipologia di rifiuto: imballaggi contenenti residui di sostanze pericolose o contaminati da tali sostanze
Quantità: 1,0 t/anno

Codice di rifiuto: 150111* (D15-R13)
Tipologia di rifiuto: imballaggi metallici contenenti matrici solide porose pericolose (ad esempio amianto), compresi i contenitori a pressione vuoti
Quantità: 0,5 t/anno

Codice di rifiuto: 150202 (D15-R13)
Tipologia di rifiuto: assorbenti, materiali filtranti (inclusi filtri dell'olio non specificati altrimenti), stracci e indumenti protettivi, contaminati da sostanze pericolose
Quantità: 0,5 t/anno

Codice di rifiuto: 160504* (R13)
Tipologia di rifiuto: gas in contenitori a pressione (compresi gli halon), contenenti sostanze pericolose
Quantità: 0,5 t/anno

Codice di rifiuto: 160601* (R13)
Tipologia di rifiuto: batterie al piombo
Quantità: 5 t/anno

Codice di rifiuto: 200101 (R13)
Tipologia di rifiuto: carta e cartone
Quantità: 10 t/anno

Codice di rifiuto: 200108 (R13)
Tipologia di rifiuto:
Quantità: 100 t/anno

Codice di rifiuto: 200113* (D15-R13)
Tipologia di rifiuto: solventi
Quantità: 0,5 t/anno

Codice di rifiuto: 200115* (D15-R13)
Tipologia di rifiuto: sostanze alcaline
Quantità: 0,5 t/anno

Codice di rifiuto: 200117* (D15-R13)
Tipologia di rifiuto: prodotti fotochimici
Quantità: 0,5 t/anno

Codice di rifiuto: 200119* (D15-R13)
Tipologia di rifiuto: pesticidi
Quantità: 0,5 t/anno

Codice di rifiuto: 200121* (R13)
Tipologia di rifiuto: tubi fluorescenti ed altri rifiuti contenenti mercurio



Menge: 1 t/Jahr

Abfallkodex: 200125 (R13)
Abfallart: Speiseöle und -fette
Menge: 5 t/Jahr

Abfallkodex: 200126* (R13)
Abfallart: Öle und Fette mit Ausnahme
derjenigen, die unter 200125 fallen
Menge: 1 t/Jahr

Abfallkodex: 200127* (D15-R13)
Abfallart: Farben, Druckfarben, Klebstoffe und
Kunstharze, die gefährliche Stoffe enthalten
Menge: 1 t/Jahr

Abfallkodex: 200129* (D15-R13)
Abfallart: Reinigungsmittel, die gefährliche
Stoffe enthalten
Menge: 0,5 t/Jahr

Abfallkodex: 200131* (D15-R13)
Abfallart: zytotoxische und zytostatische
Arzneimittel
Menge: 0,5 t/Jahr

Abfallkodex: 200132 (D15-R13)
Abfallart: Arzneimittel mit Ausnahme
derjenigen, die unter 200131* fallen
Menge: 0,5 t/Jahr

Abfallkodex: 200133* (R13)
Abfallart: Batterien und Akkumulatoren, die
unter 16 06 01, 16 06 02 oder 16 06 03 fallen,
sowie gemischte Batterien und
Akkumulatoren, die solche Batterien enthalten
Menge: 5 t/Jahr

Abfallkodex: 200201 (R13)
Abfallart: kompostierbare Abfälle
Menge: 100 t/Jahr

bis **31.10.2024**

mit Ermächtigungsnummer: **5773**

gemäß den unten angeführten Auflagen:

1. Standort der Anlage: Sompuntstraße
Nr.17/C Gemeinde Abtei auf der BP. 3181
der K.G. Abtei.
2. Die standortgebundenen und die
beweglichen Behälter müssen
entsprechend den Angaben der
Planunterlage zum Ansuchen vom

Quantità: 1 t/anno

Codice di rifiuto: 200125 (R13)
Tipologia di rifiuto: oli e grassi alimentari
Quantità: 5 t/anno

Codice di rifiuto: 200126* (R13)
Tipologia di rifiuto: oli e grassi diversi da quelli
di cui alla voce 200125
Quantità: 1 t/anno

Codice di rifiuto: 200127* (D15-R13)
Tipologia di rifiuto: vernici, inchiostri, adesivi e
resine contenenti sostanze pericolose
Quantità: 1 t/anno

Codice di rifiuto: 200129* (D15-R13)
Tipologia di rifiuto: detergenti contenenti
sostanze pericolose
Quantità: 0,5 t/anno

Codice di rifiuto: 200131* (D15-R13)
Tipologia di rifiuto: medicinali citotossici e
citostatici
Quantità: 0,5 t/anno

Codice di rifiuto: 200132 (D15-R13)
Tipologia di rifiuto: medicinali diversi da quelli
di cui alla voce 200131*
Quantità: 0,5 t/anno

Codice di rifiuto: 200133* (R13)
Tipologia di rifiuto: batterie e accumulatori di
cui alle voci 16 06 01, 16 06 02 o 16 06 03
nonchè batterie e accumulatori non suddivisi
contenenti tali batterie
Quantità: 5 t/anno

Codice di rifiuto: 200201 (R13)
Tipologia di rifiuto: rifiuti biodegradabili
Quantità: 100 t/anno

fino al **31.10.2024**

con numero d'autorizzazione: **5773**

secondo le sottoriportate prescrizioni:

1. Sede dell'impianto: Via Sompunt 17/C nel
Comune di Badia sulla p.ed.3181 del c.c.
Badia.
2. I recipienti fissi e mobili devono essere
dislocati come indicato nella planimetria
allegata alla domanda del 07.10.2023;



07.10.2023 aufgestellt werden.

3. Die Annahme von Hausmüll am Recyclinghof ist **verboten**.
 4. Es muss die Anwesenheit am Recyclinghof von qualifiziertem und geschultem Personal zur Bewirtschaftung der verschiedenen annehmbaren Abfälle gewährleistet sein.
 5. Der Recyclinghofleiter muss die Überwachung und Kontrolle der angelieferten Abfälle am Recyclinghof durchführen.
 6. Die am Recyclinghof angelieferten Abfälle müssen nach erfolgter Sichtkontrolle durch den Betreiber über die verschiedenen Lagerbereiche gleichartiger Abfälle untergebracht werden.
 7. Am Recyclinghof dürfen keine Abbautätigkeiten an sperrigen Abfällen und elektrischen und elektronischen Abfälle vorgenommen werden. Im Besonderen dürfen die elektrischen und elektronischen Abfälle keine Schäden erleiden, welche das Freiwerden von verschmutzenden oder gefährlichen Substanzen für die Umwelt verursachen oder die nachträglichen Verwertungsverfahren beeinträchtigen könnten.
 8. Die Bestimmungen der Betriebsordnung des Recyclinghofes müssen eingehalten werden.
 9. Die Zwischenlagerung der Abfälle hat in einer Weise zu erfolgen, dass sie nicht in die Umwelt gelangen und dass keine Gefahr für die Beschäftigten und die Bevölkerung sowie für die Umwelt entsteht. Weiters muss Punkt 4.1. des Beschlusses des interministeriellen Komitees vom 27. Juli 1984 eingehalten werden.
 10. Der Lagerplatz muss mit Schildern oder Aufschriften versehen werden, die auf die Art und Gefährlichkeit der Abfallstoffe hinweisen.
 11. Die Entsorgung oder Verwertung der vorübergehend gelagerten Abfälle hat in
3. È **vietata** l'accettazione presso il centro di riciclaggio di rifiuti solidi urbani.
 4. Deve essere garantita la presenza di personale qualificato ed addestrato nel gestire le diverse tipologie di rifiuti conferibili.
 5. Il gestore del centro di riciclaggio deve sorvegliare e controllare i rifiuti conferiti al centro di riciclaggio.
 6. I rifiuti conferiti al centro di raccolta, a seguito dell'esame visivo effettuato dall'addetto, devono essere collocati in aree distinte del centro per flussi omogenei.
 7. All'interno del centro di raccolta non possono essere effettuate operazioni di disassemblaggio di rifiuti ingombranti e di apparecchiature elettriche ed elettroniche. In particolare, le apparecchiature non devono subire danneggiamenti che possano causare il rilascio di sostanze inquinanti o pericolose per l'ambiente o compromettere le successive operazioni di recupero.
 8. Le disposizioni del regolamento del centro di riciclaggio devono essere rispettate.
 9. Le operazioni relative allo stoccaggio provvisorio di rifiuti dovranno avvenire con modalità tali da evitare spandimenti e pericoli per l'incolumità degli addetti e della popolazione nonché per l'ambiente, e comunque deve essere rispettato il punto 4.1. della deliberazione 27 luglio 1984 del Comitato Interministeriale.
 10. Allo scopo di rendere nota, durante lo stoccaggio provvisorio, la materia e la pericolosità dei rifiuti devono essere posti presso l'area di stoccaggio dei contrassegni ben visibili.
 11. Lo smaltimento o recupero dei rifiuti stoccati provvisoriamente dovrà avvenire



ermächtigten Anlagen zu erfolgen. Bevor die Abfälle zur Entsorgung oder Verwertung an Dritte abgegeben werden, muss der Verantwortliche feststellen, ob die Empfänger die Ermächtigungen laut geltender Bestimmungen besitzen.

12. Am Sitz des Antragstellers muss gemäß Artikel 17 des Landesgesetzes vom 26. Mai 2006, Nr. 4, ein eigenes Eingangs- und Ausgangsregister geführt werden; dieses Register ist für die Dauer von mindestens drei Jahren ab der letzten Eintragung aufzubewahren.
13. Der Antragsteller hat die Pflicht, der zuständigen Handelskammer innerhalb 30. April des nachfolgenden Jahres den Einheitsdruck für die Erklärung im Umweltbereich gemäß Art. 6 des Gesetzes Nr. 70 vom 25.01.1994 einzureichen.
14. Gegenständliche Maßnahme wird nach Verwarnung zeitweilig für höchstens zwölf Monaten aufgehoben, sofern die vorgesehenen Vorschriften nicht beachtet werden, die ausgeübte Tätigkeit als gefährlich oder schädlich befunden wird oder ein Verstoß gegen die einschlägigen Gesetze oder gegen die technischen Auflagen vorliegt. Falls der Antragsteller nach Ablauf dieser Frist die Auflagen des Dekretes noch immer nicht einhält, wird die Ermächtigung widerrufen.
15. Gegen die Ermächtigung des Amtes für Abfallwirtschaft kann innerhalb von 30 Tagen ab Zustellung der Maßnahme Beschwerde bei dem vom Artikel 2 des Landesgesetzes vom 13. Oktober 2017, Nr. 17, in geltender Fassung, vorgesehenen Umweltbeirat eingereicht werden.

Die Stempelsteuer wurde mittels Stempelmarke mit folgender Nummer 01220374063827 vom 31.05.2023 entrichtet.

in impianti autorizzati. Prima che i rifiuti vengano consegnati a terzi per lo smaltimento o recupero, il responsabile deve accertare che i ricevitori siano muniti delle autorizzazioni secondo le normative vigenti.

12. Presso la sede del richiedente deve essere tenuto un apposito registro di carico e scarico in conformità all'articolo 17 della legge provinciale 26 maggio 2006, n. 4; tale registro deve essere conservato per almeno tre anni dall'ultima registrazione.
13. Il richiedente ha l'obbligo di trasmettere alla C.C.I.A.A. competente per territorio entro il 30 di aprile di ogni anno il M.U.D. ai sensi dell'art. 6 della legge n. 70 del 25/01/1994.
14. Il presente provvedimento è soggetto a sospensione, previa diffida, per un periodo massimo di dodici mesi, ove risulti l'inosservanza delle prescrizioni ivi contenute, la pericolosità o dannosità dell'attività esercitata o nei casi di accertata violazione di legge o delle normative tecniche. Decorso tale termine senza che il richiedente abbia osservato le prescrizioni del presente atto, il provvedimento stesso viene revocato.
15. Avverso l'autorizzazione dell'Ufficio Gestione rifiuti è ammesso ricorso entro 30 giorni dalla notifica del provvedimento al comitato ambientale di cui all'articolo 2 della legge provinciale 13 ottobre 2017, n. 17, e successive modifiche.

L'imposta di bollo è assolta a mezzo di contrassegno telematico con codice numerico 01220374063827 del 31.05.2023.

Der Amtsdirektor / Il Direttore d'ufficio
Giulio Angelucci

(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet / sottoscritto con firma digitale)

Aufgrund der neuen EU-Datenschutz-Grundverordnung (EU) 2016/679 weisen wir Sie darauf hin, dass das Informationsblatt mit den Hinweisen zur personenbezogenen Datenverarbeitung gemäß Artikel 13 auf folgender Webseite der Landesagentur für Umwelt und Klimaschutz veröffentlicht ist: <http://umwelt.provinz.bz.it/schutz-personenbezogener-daten.asp>

In base al nuovo Regolamento europeo di protezione dei dati personali (UE) 2016/679, Vi informiamo che l'informativa con le indicazioni sul trattamento dei dati personali, ai sensi dell'articolo 13 è consultabile sul sito web dell'Agenzia provinciale per l'ambiente e la tutela del clima al seguente link: <http://ambiente.provincia.bz.it/tutela-dati-personali.asp>

Papierausdruck für Bürgerinnen und Bürger ohne digitales Domizil

(Artikel 3-bis Absätze 4-bis, 4-ter und 4-quater des gesetzesvertretenden Dekretes vom 7. März 2005, Nr. 82)

Dieser Papierausdruck stammt vom Originaldokument in elektronischer Form, das von der unterfertigten Verwaltung gemäß den geltenden Rechtsvorschriften erstellt wurde und bei dieser erhältlich ist.

Der Papierausdruck erfüllt sämtliche Pflichten hinsichtlich der Verwahrung und Vorlage von Dokumenten gemäß den geltenden Bestimmungen.

Das elektronische Originaldokument wurde mit folgenden digitalen Signaturzertifikaten unterzeichnet:

Name und Nachname / nome e cognome: GIULIO ANGELUCCI

unterzeichnet am / sottoscritto il: 02.11.2023

*(Die Unterschrift der verantwortlichen Person wird auf dem Papierausdruck durch Angabe des Namens gemäß Artikel 3 Absatz 2 des gesetzesvertretenden Dekretes vom 12. Februar 1993, Nr. 39, ersetzt)

Am 02.11.2023 erstellte Ausfertigung

Copia cartacea per cittadine e cittadini privi di domicilio digitale

(articolo 3-bis, commi 4-bis, 4-ter e 4-quater del decreto legislativo 7 marzo 2005, n. 82)

La presente copia cartacea è tratta dal documento informatico originale, predisposto dall'Amministrazione scrivente in conformità alla normativa vigente e disponibile presso la stessa.

La stampa del presente documento soddisfa gli obblighi di conservazione e di esibizione dei documenti previsti dalla legislazione vigente.

Il documento informatico originale è stato sottoscritto con i seguenti certificati di firma digitale:

*(firma autografa sostituita dall'indicazione a stampa del nominativo del soggetto responsabile ai sensi dell'articolo 3, comma 2, del decreto legislativo 12 febbraio 1993, n. 39)

Copia prodotta in data 02.11.2023